

**Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**  
ako Objednávateľ

a

**cata-REAL, s.r.o.**  
ako Poskytovateľ

---

**RÁMCOVÁ DOHODA O POSKYTOVANÍ SLUŽIEB**

---

TÁTO ZMLUVA (ďalej len „Zmluva“) je uzatvorená nižšie uvedeného dňa medzi:

- (1) **Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom Olejkárska 1, 814 52 Bratislava, IČO: 00 492 736, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 607/B, DIČ: 2020298786, IČ DPH: SK2020298786, bankové spojenie: VÚB, a.s., číslo účtu: 48009012/0200, IBAN: SK98 0200 0000 0000 4800 9012, BIC (SWIFT): SUBASKBX, štatutárny orgán: Ing. Milan Donoval, člen predstavenstva – CTO a Ing. Michal Halomi, člen predstavenstva – CIO, kontaktná osoba pre technické veci: xxxxxxxx xxxxxxxxxxxxxx, telefón: +421 (0)2 xxxx xxxx, e-mail: [xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk](mailto:xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk), kontaktná osoba pre zmluvné veci: xxxxxxxx xxxxxxxxxxxxxx, telefón: +421 (0)2 xxxx xxxx, e-mail: [xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk](mailto:xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk) (ďalej len „**Objednávateľ**“) na jednej strane; a
- (2) **cata-REAL, s.r.o.**, spoločnosť založená a existujúca podľa práva Slovenskej republiky, so sídlom J. Ťatliaka 1784/5, 026 01 Dolný Kubín, IČO: 36 432 288, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Žilina, oddiel: Sro, vložka číslo: 16395/L, DIČ: 2022031154, IČ DPH: SK2022031154, bankové spojenie: xxxxxxxx, číslo účtu: xxxxxxxx/xxxxx, IBAN: xxxx xxxx xxxx xxxx xxxx xxxx, BIC (SWIFT): xxxxxxxx, štatutárny orgán: Barbora Tittelová, konateľka, Ivan Tittel, konateľ, kontaktná osoba pre technické veci: xxxxxxxx xxxxxxxxxxxxxx, telefón: +421 xxx xxxx xxxx, e-mail: [xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk](mailto:xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk), kontaktná osoba pre zmluvné veci: xxxxxxxx xxxxxxxxxxxxxx, telefón: +421 xxx xxxx xxxx, e-mail: [xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk](mailto:xxxxxxxxxxxx@xxxx.sk) (ďalej len „**Poskytovateľ**“) na druhej strane.

**Vzhľadom k tomu, že:**

- (A) Objednávateľ má záujem o poskytnutie služby – čistenie vozidiel MHD, za účelom čoho realizoval verejné obstarávanie na predmet zákazky č. NL 6/2024 „**Čistenie vozidiel MHD**“ na základe zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov; oznámenie o vyhlásení verejnej súťaže bolo zverejnené dňa 28.10.2024 vo Vestníku verejného obstarávania vedeného Úradom pre verejné obstarávanie č. 213/2024 pod zn. 26388 - MSS a dňa 25.10.2024 na Úrade pre vydávanie publikácií Európskej únie č. S 209/2024;
- (B) Poskytovateľ je úspešným uchádzačom verejného obstarávania na predmet zákazky č. NL 6/2024 „**Čistenie vozidiel MHD**“; a
- (C) Zmluvné strany majú záujem upraviť si vzájomné práva a povinnosti súvisiace s poskytovaním Služby;

**DOHODLO SA NASLEDOVNÉ:**

## **1 DEFINÍCIE A INTERPRETÁCIA ZMLUVNÝCH USTANOVENÍ**

- 1.1 Pokiaľ nebude ďalej uvedené inak, výrazy použité v Zmluve s veľkými začiatočnými písmenami budú mať nasledovný význam:
  - (a) **Miesto plnenia** znamená Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť, konkrétne:
    - (i) vozovňa Jurajov dvor nachádzajúcej sa adrese Vajnorská 124 v Bratislave;
    - (ii) vozovňa Trnávka nachádzajúca sa adrese Bojnická 17 v Bratislave a Rožňavská 19A v Bratislave;
    - (iii) vozovňa Petržalka nachádzajúca sa na adrese Betliarska 8 v Bratislave;
    - (iv) vozovňa Hroboňova nachádzajúca sa na adrese Hroboňova 1 v Bratislave; a
    - (v) vozovňa Krasňany nachádzajúca sa na adrese Račianska 149 v Bratislave.
  - (b) **MHD** znamená mestská hromadná doprava v Bratislave;
  - (c) **Občiansky zákonník** znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov;
  - (d) **Obchodný zákonník** znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov;
  - (e) **Odplata** znamená odplata za poskytovanie Služby podľa článku 3 Zmluvy stanovená na základe jednotkových cien podľa Prílohy 2 Zmluvy;
  - (f) **Pracovný deň** znamená deň, ktorý nie je sobotou, nedeľou ani dňom pracovného pokoja ani dňom pracovného voľna v Slovenskej republike;

- (g) **Preberací protokol** znamená písomný protokol obsahujúci zoznam skutočne poskytnutých Služieb za podmienok špecifikovaných v Prílohe 1 Zmluvy a podpísaný oprávnenými zástupcami Zmluvných strán;
- (h) **Register partnerov verejného sektora** znamená informačný systém verejnej správy, ktorý obsahuje údaje o partneroch verejného sektora a ich konečných užívateľoch výhod, pričom jeho správcom a prevádzkovateľom je Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky a je prístupný on-line na webovom sídle Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky na adrese <https://rpvs.gov.sk/rpvs/>;
- (i) **Služba/Služby** znamená čistenie interiéru vozidiel MHD (autobusy, trolejbusy, električky), pričom rozsah a podmienky poskytovania Služieb sú bližšie špecifikované v Prílohe 1 Zmluvy;
- (j) **Subdodávateľ** znamená fyzická alebo právnická osoba uvedená v zmluve uzatvorenej medzi Poskytovateľom a Subdodávateľom, ktorá je poverená poskytovaním časti Služby, pričom zoznam Subdodávateľov je uvedený v Prílohe 3 Zmluvy;
- (k) **Zmluvná strana** znamená Objednávateľ a/alebo Poskytovateľ; a
- (l) **ZVO** znamená zákon č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých predpisov v znení neskorších predpisov.

1.2 Okrem definovaných pojmov uvedených v článku 1 bode 1.1 Zmluvy, ak je ďalej v Zmluve použitý definovaný pojem, v Zmluve bude mať takýto pojem význam, ktorý mu je priradený v príslušnej časti Zmluvy, kde je definovaný.

1.3 V Zmluve, ak z kontextu nevyplýva iný zámer,

- (a) každý odkaz na Zmluvnú stranu zahŕňa aj jej právnych nástupcov ako aj postupníkov a nadobúdateľov práv alebo záväzkov, vyplývajúcich zo Zmluvy;
- (b) každý odkaz na Zmluvu alebo iný dokument znamená Zmluvu alebo iný dokument v znení jeho dodatkov a iných zmien, vrátane novácií;
- (c) prílohy Zmluvy predstavujú jej neoddeliteľné súčasť a správny výklad ustanovení Zmluvy je možný len s prihliadnutím na ich obsah. Nadpisy častí, článkov a príloh slúžia výlučne pre uľahčenie orientácie a pri výklade Zmluvy sa nepoužívajú;
- (d) každý odkaz na „článok“ alebo „prílohu“ znamená odkaz na príslušný článok alebo prílohu Zmluvy; a
- (e) výrazy definované v jednotnom čísle alebo v základnom gramatickom tvare majú v Zmluve rovnaký význam, keď sú použité v množnom čísle a inom gramatickom tvare a naopak.

## 2 PREDMET ZMLUVY

2.1 Predmetom Zmluvy je záväzok:

- (a) Poskytovateľa poskytovať pre Objednávateľa Služby; a
- (b) Objednávateľa zaplatiť Poskytovateľovi Odplatu za poskytované Služby;

a to za podmienok stanovených Zmluvou.

2.2 Služby budú poskytované v nasledovnom stupni čistenia:

- Stupeň čistenia „A“ pravidelné denné ošetrovanie - hygienické minimum.

2.3 Objednávateľ je povinný po nadobudnutí účinnosti Zmluvy vystaviť objednávku. Objedávka bude písomná. Objedávku môže Objednávateľ zaslať poštou alebo elektronickou poštou na emailovú adresu kontaktnej osoby pre technické veci Poskytovateľa uvedenej v záhlaví Zmluvy. Doručením objednávky Poskytovateľovi sa objednávka považuje za potvrdenú Poskytovateľom.

2.4 Obchodovateľný finančný objem počas trvania Zmluvy je v celkovej výške **4 220 304,00 EUR (slovom: štyri milióny dvestodvadsaťtisícristoštyri eur) bez DPH**. Uvedený finančný objem je predpokladaný a Objednávateľ nie je povinný ho vyčerpať.

### 3 RIADNE PLNENIE ZMLUVY, ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY A REKLAMÁCIE

- 3.1 Riadnym poskytnutím Služieb sa rozumie odovzдание výsledku Služieb poskytnutých na základe Zmluvy, v termíne podľa Zmluvy a na základe Preberacieho protokolu. Preberacie konanie a kontrola rozsahu a kvality čistenia sa bude uskutočňovať za prítomnosti oprávnených zástupcov Zmluvných strán po každom čistení.
- 3.2 Výsledok poskytnutej Služby má vady, ak nezodpovedá požadovanej kvalite alebo nezodpovedá požadovanému rozsahu.
- 3.3 Poskytovateľ je povinný bezodkladne odstrániť vady výsledku poskytnutých Služieb, ktoré Objednávateľ zistil počas preberacieho konania.
- 3.4 Podpísaním preberacieho protokolu o odovzdaní a prevzatí výsledku poskytnutých Služieb bez väd zodpovednými zástupcami Zmluvných strán je preberacie konanie ukončené.
- 3.5 Poskytovateľ zodpovedá za skryté vady výsledku poskytnutej Služby, ktoré Objednávateľ zistil po prevzatí výsledku poskytnutej Služby. Objednávateľ je Poskytovateľovi povinný písomne oznámiť vadu výsledku poskytnutej Služby bezodkladne po tom, čo ju zistil. V prípade, že sa preukáže zodpovednosť Poskytovateľa za skryté vady, je Poskytovateľ povinný v súlade s § 373 a nasl. Obchodného zákonníka nahradiť Objednávateľovi aj prípadnú, z takéhoto titulu vzniknutú škodu.
- 3.6 Poskytovateľ nezodpovedá za chyby spôsobené dodržaním nevhodných pokynov zo strany Objednávateľa, ak na nevhodnosť týchto pokynov Poskytovateľ Objednávateľa písomne upozornil a Objednávateľ na ich dodržaní aj napriek tomu trval.
- 3.7 Pokiaľ Poskytovateľ nesplní svoju povinnosť odstrániť vady v lehote stanovenej podľa tohto článku Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený tieto vady sám alebo pomocou tretej osoby odstrániť a Poskytovateľ je povinný uhradiť náklady na odstránenie väd.

### 4 ODPLATA A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 4.1 Odplata je stanovená v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, pričom jej presná špecifikácia vychádza z Prílohy 2 Zmluvy. Takto určená Odplata je konečná, bez možnosti doúčtovania ďalších nákladov. V Odplate sú zahrnuté všetky náklady spojené s poskytnutím Služby a zabezpečením plnenia Zmluvy, vrátane čistiacich a dezinfekčných prostriedkov a prípadných príplatkov za prácu v sobotu, nedeľu a prácu v noci. K Odplate bude v čase fakturácie pripočítaná DPH podľa osobitných predpisov.
- 4.2 Právo Poskytovateľa na zaplatenie Odplaty vzniká riadnym poskytnutím Služieb podľa článku 3 Zmluvy.
- 4.3 Za poskytnutie Služieb Poskytovateľ vystaví Objednávateľovi faktúru na zaplatenie Odplaty za skutočne vykonané plnenie a doručí ju Objednávateľovi najneskôr do 10. (desiateho) dňa v mesiaci nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, za ktorý boli Služby poskytnuté.
- 4.4 Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti účtovného dokladu podľa § 10 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, náležitosti podľa § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov, evidenčné číslo Zmluvy, pod ktorou je Zmluva evidovaná Objednávateľom a Zmluvnými stranami podpísaný Preberací protokol. V prípade, ak faktúra nebude spĺňať tieto náležitosti, je Objednávateľ oprávnený vrátiť faktúru na dopracovanie, resp. opravu. Taktiež v prípade, ak výška fakturovanej sumy nebude zodpovedať podkladom Objednávateľa, je Objednávateľ oprávnený vrátiť faktúru Poskytovateľovi na prepracovanie. Nová lehota splatnosti začína plynúť momentom doručenia opravenej faktúry Objednávateľovi.
- 4.5 Faktúra je splatná **do 60 (šesťdesiatich) dní po jej doručení**. Ak deň splatnosti faktúry pripadne na sobotu, nedeľu alebo sviatok, splatnosť takejto sa posúva na najbližší nasledujúci Pracovný deň. Zaplatením faktúry sa rozumie deň odpísania fakturovanej sumy z účtu Objednávateľa.

### 5 VYHLÁSENIA A ZÁRUKY

- 5.1 Poskytovateľ vyhlasuje a ubezpečuje Objednávateľa, že ku dňu podpisu Zmluvy Poskytovateľom:
- osoba konajúca za Poskytovateľa je v plnom rozsahu oprávnená dojednať, uzavrieť a podpísať Zmluvu a vykonávať práva a povinnosti v nej upravené;
  - je spoločnosťou riadne založenou a existujúcou podľa právneho poriadku Slovenskej republiky, neexistuje žiaden dôvod neplatnosti spoločnosti, má všetky potrebné právomoci a oprávnenia na poskytovanie Služby, a riadne plní všetky povinnosti, porušenie ktorých by mohlo viesť k jeho zrušeniu;

- (c) uzatvorenie alebo plnenie Zmluvy Poskytovateľom nie je ukracujúcim alebo poškodzujúcim alebo zvýhodňujúcim alebo znevýhodňujúcim úkonom vo vzťahu k akémukoľvek veriteľovi, pričom v tejto súvislosti nie je najmä odporovateľným právnym úkonom;
  - (d) nevedie sa voči nemu vyšetrovanie alebo zisťovanie zo strany štátnych alebo správnych orgánov, nevedie sa voči nemu resp. voči jeho majetku súdny spor vrátane exekučného, daňového, konkurzného, rozhodcovského konania alebo akéhokoľvek obdobného konania a neexistujú skutočnosti, ktoré by mohli viesť k začatiu takýchto konaní proti nemu; a
  - (e) je zapísaný v Registri partnerov verejného sektora, pokiaľ sa naňho takáto povinnosť vzťahuje.
- 5.2 Poskytovateľ berie na vedomie, že ak by Objednávateľ mal v čase uzatvorenia Zmluvy vedomosť o tom, že ktorékoľvek z vyhlásení Poskytovateľa uvedené v tomto článku bod 5.1 Zmluvy je nepravdivé, Zmluvu by neuzatvoril a porušenie povinností Poskytovateľa spôsobené nepravdivosťou niektorého z vyhlásení uvedených v tomto článku bod 5.1 Zmluvy sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy, ktoré zakladá právo Objednávateľa na odstúpenie od Zmluvy.
- 5.3 Objednávateľ vyhlasuje a ubezpečuje Poskytovateľa, že ku dňu uzatvorenia Zmluvy Objednávateľom:
- (a) má oprávnenie podpísať Zmluvu, vykonávať práva a plniť záväzky vyplývajúce pre neho zo Zmluvy;
  - (b) osoby konajúce za Objednávateľa sú v plnom rozsahu oprávnené dojednať, uzavrieť a podpísať Zmluvu a vykonávať práva a povinnosti v nej upravené; a
  - (c) je spoločnosťou riadne založenou a existujúcou podľa právneho poriadku Slovenskej republiky, neexistuje žiaden dôvod neplatnosti spoločnosti, má všetky potrebné právomoci a oprávnenia na prevzatie výsledkov poskytovania Služby, a riadne plní všetky povinnosti, porušenie ktorých by mohlo viesť k jeho zrušeniu.

## **6 SUBDODÁVATELIA**

- 6.1 Každá zmluva, na základe ktorej Poskytovateľ poverí tretiu stranu poskytnutím časti Služby sa považuje za zmluvu so Subdodávateľom. Poskytovateľ je pred uzatvorením zmluvy so Subdodávateľom, ktorý nie je uvedený v Prílohe 3 Zmluvy povinný získať predchádzajúci písomný súhlas Objednávateľa. V písomnej žiadosti o udelenie súhlasu Objednávateľa je Poskytovateľ povinný uviesť časť Služby, ktoré by mal poskytnúť Subdodávateľ a presnú identifikáciu Subdodávateľa. Objednávateľ písomne upovedomí Poskytovateľa o svojom rozhodnutí v lehote do 10 (desiatich) dní odo dňa doručenia žiadosti o súhlas, v ktorom v prípade neudelenia súhlasu uvedie príslušné dôvody.
- 6.2 Poskytovateľ zodpovedá za konanie, neplnenie, nedbanlivosť, opomenutie povinností alebo potrebného konania riadne a včas svojich Subdodávateľov tak, ako by išlo o konanie, neplnenie, nedbanlivosť, opomenutie povinností alebo potrebného konania riadne a včas samotného Poskytovateľa. Súhlas Objednávateľa s uzatvorením akejkoľvek zmluvy so Subdodávateľom a ani jej uzatvorenie nezbavuje Poskytovateľa žiadneho z jeho záväzkov vyplývajúcich zo Zmluvy.
- 6.3 Ak Objednávateľ zistí, že Subdodávateľ nie je schopný plniť si svoje záväzky, môže od Poskytovateľa okamžite požadovať náhradu za tohto Subdodávateľa alebo aby Poskytovateľ sám začal poskytovať časť Služby poskytovanej týmto Subdodávateľom.
- 6.4 Časť Služby, ktorej poskytovaním poveril Poskytovateľ na základe zmluvného vzťahu Subdodávateľa, nesmie byť zverená Subdodávateľom tretej osobe.
- 6.5 Každé poverenie tretej strany poskytovaním časti Služby a každá zmena Subdodávateľa bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa sa považuje za podstatné porušenie Zmluvy a Objednávateľ je oprávnený od Zmluvy odstúpiť. Poskytovateľ je oprávnený zmeniť Subdodávateľov len postupom v súlade so Zmluvou, t. j. písomným dodatkom k Zmluve.

## **7 SANKCIE**

- 7.1 Objednávateľ je oprávnený uplatňovať si zmluvnú pokutu podľa Prílohy 1 Zmluvy. Zmluvná pokuta je upravená individuálne vo vzťahu k uvedenému typu čistenia v pasážach s názvom „Sankcie“. Tým nie je dotknuté právo Objednávateľa na náhradu škody.
- 7.2 Poskytovateľ je oprávnený uplatňovať si úrok z omeškania vo výške 0,022 % z nezaplatennej fakturovanej sumy za každý deň omeškania, ak je Objednávateľ v omeškani s úhradou fakturovanej Odplaty.

- 7.3 Poskytovateľ sa zaväzuje zaplatiť Objednávateľovi zmluvnú pokutu podľa tohto článku Zmluvy. Zmluvné strany považujú takéto určenie zmluvnej pokuty za primerané a dostatočne určité. Zmluvnú pokutu sa zaväzuje Poskytovateľ uhradiť Objednávateľovi najneskôr do 10 (desiatich) Pracovných dní odo dňa doručenia výzvy Objednávateľa.
- 7.4 V prípade porušenia ktorejkoľvek z povinností týkajúcej sa Subdodávateľov alebo ich zmeny (napr. neoznámenie zmeny Subdodávateľa, nepredloženie dokladov preukazujúcich splnenie podmienok účasti podľa § 41 ods.1 písm. b) ZVO alebo využitie subdodávateľa, ktorý nespĺňa podmienky podľa § 41 ods.1 písm. b) ZVO) alebo povinnosť podľa § 11 ods. 1 ZVO v prípade Subdodávateľa, ktorý má povinnosť zapisovať sa do registra partnerov verejného sektora, má Objednávateľ právo požadovať od Poskytovateľa uhradenie zmluvnej pokuty vo výške 1 000 EUR (slovom: jedentisíc eur), a to za každé porušenie ktorejkoľvek z vyššie uvedených povinností, a to aj opakovane. Zároveň má Objednávateľ v prípade porušenia týchto povinností právo odstúpiť od Zmluvy.
- 7.5 V prípade poskytnutia Služieb, ktoré nie sú v súlade s požiadavkami podľa Prílohy 1 Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený neuhradiť Odplatu za Služby, ktoré nie sú v súlade s požiadavkami podľa Prílohy 1 Zmluvy.
- 7.6 Zmluvná strana zodpovedá za škodu, ktorú spôsobí druhej Zmluvnej strane porušením svojej povinnosti zo Zmluvy a je povinná ju nahradiť, okrem prípadov, kedy preukáže, že porušenie povinnosti bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť. Pri uplatnení a úhrade škôd a nákladov sa Zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.

## 8 KOMUNIKÁCIA MEDZI ZMLUVNÝMI STRANAMI

- 8.1 Akákoľvek komunikácia medzi Zmluvnými stranami v súvislosti so Zmluvou bude vykonávaná prostredníctvom listu, e-mailu alebo telefonického spojenia a bude zaslaná na adresy uvedené v záhlaví Zmluvy alebo na iné adresy alebo kontaktné osoby, ktoré si Zmluvné strany navzájom písomne oznámia.
- 8.2 Korešpondencia súvisiaca so Zmluvou sa bude považovať za doručeníu:
- (a) v deň doručenia zásielky, ak bola zásielka doručená osobne, poštou alebo kuriérnou službou; alebo
  - (b) 5. (piaty) Pracovný deň nasledujúci po dni podania zásielky na poštovú prepravu, ak bola zásielka poslaná poštou alebo v deň doručenia zásielky, podľa toho čo nastane skôr; alebo
  - (c) v deň odoslania e-mailu, ak bol e-mail odoslaný v ktorýkoľvek Pracovný deň, v ostatných prípadoch v najbližší Pracovný deň nasledujúci po dni odoslania e-mailu, avšak s výnimkou prípadov, v ktorých bude adresátovi e-mailu doručený príslušný e-mail v čase, kedy bude mať tento adresát nastavenú automatickú odpoveď týkajúcu sa jeho neprítomnosti.
- 8.3 Zmeny identifikačných údajov sú si Zmluvné strany povinné oznámiť do 5 (piatich) Pracovných dní od realizácie týchto zmien.

## 9 TRVANIE A ZÁNIK ZMLUVY

- 9.1 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to
- (a) na **48 (štyridsaťosem) mesiacov** odo dňa účinnosti Zmluvy; alebo
  - (b) do vyčerpania obchodovateľného objemu podľa článku 2 bod 2.4 Zmluvy,
- podľa toho, ktorá z vyššie uvedených skutočností nastane skôr.
- 9.2 Zmluva môže byť ukončená aj skôr ako je uvedené v tomto článku bod 9.1 Zmluvy, a to jednostranným okamžitým odstúpením od Zmluvy z dôvodov uvedených v tomto článku Zmluvy, jednostranným vypovedaním Zmluvy Objednávateľom podľa tohto článku Zmluvy alebo písomnou dohodou Zmluvných strán.
- 9.3 Odstúpiť od Zmluvy a požadovať od povinnej strany náhradu škody môžu Zmluvné strany pri podstatnom porušení zmluvného záväzku a v ostatných prípadoch uvedených v Zmluve alebo v Obchodnom zákonníku.
- 9.4 Za podstatné porušenie Zmluvy Objednávateľ považuje okrem prípadov uvedených v Zmluve aj prípady, ak Poskytovateľ:

- (a) neposkytne Služby riadne podľa článku 3 bod 3.1 Zmluvy a/alebo včas podľa Prílohy 1 Zmluvy, a to v rozsahu najmenej 10 % (desiatich percent) z celkového pristaveného, resp. objednaného množstva poskytovaných Služieb pripadajúcich na 1 deň počas najmenej 3 (troch) dní v kalendárnom mesiaci, a ak Poskytovateľ nezjedná nápravu ani po výzve Objednávateľa, v ktorej Objednávateľ poskytne dodatočnú primeranú lehotu k náprave a/alebo určené opatrenia k náprave;
  - (b) poskytuje Služby spôsobom, ktorý je v rozpore so Zmluvou alebo s osobitnými predpismi, a ak Poskytovateľ nezjedná nápravu ani po výzve Objednávateľa, v ktorej Objednávateľ poskytne dodatočnú primeranú lehotu k náprave a/alebo určené opatrenia k náprave; a/alebo
  - (c) pri poskytovaní Služby nepostupuje s odbornou starostlivosťou, a ak Poskytovateľ nezjedná nápravu ani po výzve Objednávateľa, v ktorej Objednávateľ poskytne dodatočnú primeranú lehotu k náprave a/alebo určené opatrenia k náprave.
- 9.5 Objednávateľ má taktiež právo odstúpiť od Zmluvy, ak Poskytovateľ/Subdodávateľ v čase uzavretia zmluvy nebol zapísaný v registri partnerov verejného sektora, ak bol z tohto registra vymazaný alebo ak mu bol právoplatne uložený zákaz účasti podľa § 182 ods. 3 písm. b) ZVO.
- 9.6 Za podstatné porušenie Zmluvy Poskytovateľ považuje prípad, ak Objednávateľ neposkytne Poskytovateľovi potrebnú súčinnosť na plnenie predmetu Zmluvy.
- 9.7 Výzvy uvedené v tomto článku Zmluvy musia byť písomné a doručené na adresy pre doručovanie písomností uvedené v záhlaví Zmluvy.
- 9.8 Odstúpenie od Zmluvy nadobudne účinnosť dňom doručenia písomného oznámenia Zmluvnej strany o odstúpení od Zmluvy druhej Zmluvnej strane.
- 9.9 Objednávateľ má právo odstúpiť od Zmluvy aj v prípade, že Poskytovateľ sa pred a počas plnenia predmetu Zmluvy stane preukázateľným spôsobom poskytovateľom služieb prostredníctvom nelegálneho zamestnávania (Zoznam fyzických osôb a právnických osôb, ktoré porušili zákaz nelegálneho zamestnávania podľa zákona č. 82/2005 Z. z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov).
- 9.10 Odstúpením Zmluva zaniká, a teda zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán, ktoré vyplývajú zo Zmluvy. Odstúpenie od Zmluvy sa však nedotýka nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty, nároku na náhradu škody vzniknutej porušením Zmluvy, ako aj všetkých ostatných nárokov Zmluvných strán, ktoré vzhľadom na svoju podstatu zánikom Zmluvy nezanikajú.
- 9.11 Zmluvu môže Objednávateľ vypovedať aj bez udania dôvodu zaslaním písomnej výpovede Poskytovateľovi na adresu jeho sídla uvedenú v záhlaví Zmluvy, pričom výpovedná lehota je 3 (tri) mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená Poskytovateľovi.
- 9.12 Zmluva zaniká aj na základe písomnej dohody Zmluvných strán.
- 10 ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**
- 10.1 Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka.
- 10.2 Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy upravené Zmluvou ako aj vzťahy vznikajúce zo Zmluvy sa spravujú právnym poriadkom Slovenskej republiky.
- 10.3 Zmluvné strany sa dohodli, že akýkoľvek spor vzniknutý na základe Zmluvy alebo v súvislosti so Zmluvou, vrátane otázok platnosti, účinnosti alebo výkladu Zmluvy bude rozhodnutý príslušným súdom v Slovenskej republike.
- 10.4 Práva a povinnosti zo Zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov Zmluvných strán. Poskytovateľ môže svoje pohľadávky voči Objednávateľovi vyplývajúce zo Zmluvy postúpiť len s predchádzajúcim písomným súhlasom Objednávateľa.
- 10.5 Zmluvné strany sa dohodli, v rozsahu v akom to právne predpisy pripúšťajú, že vylučujú právo Poskytovateľa započítať bez súhlasu Objednávateľa akúkoľvek svoju pohľadávku voči Objednávateľovi oproti akejkoľvek pohľadávke Objednávateľa voči Poskytovateľovi.

- 10.6 Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ môže kedykoľvek započítať pohľadávku, ktorú má voči Poskytovateľovi proti akejkolvek pohľadávke (bez ohľadu na to, či je v čase započítania splatná alebo nie), ktorú má Poskytovateľ voči Objednávateľovi. Ak sú započítavané pohľadávky denominované v rôznych menách, Objednávateľ je oprávnený pre účely započítania prepočítať čiastku ktorejkoľvek pohľadávky do meny druhej pohľadávky, pričom použije výmenný kurz stanovený v kurzovom lístku publikovanom Európskou centrálnou bankou.
- 10.7 Zmluvu možno meniť, dopĺňať ju, alebo ju zrušiť len písomne, a to na základe dohody Zmluvných strán podpísanej Zmluvnými stranami.
- 10.8 Objednávateľ podpisom Zmluvy akceptuje Subdodávateľov Poskytovateľa, ktorých uviedol v zozname Subdodávateľov, ktorí majú v Registri partnerov verejného sektora podľa § 11 ZVO zapísaných konečných užívateľov výhod a ktorí spĺňajú podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia a neexistujú u neho dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 ZVO, pričom oprávnenie poskytovať Služby preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má Subdodávateľ plniť. Identifikácia Subdodávateľa, predmet a rozsah jeho subdodávok je uvedený v Prílohe 5 Zmluvy. Identifikácia Subdodávateľov podľa predchádzajúcej vety je uvedená v rozsahu: podiel zákazky, ktorý má Poskytovateľ v úmysle zadať Subdodávateľovi, konkrétnu časť Služby, ktorú má Subdodávateľ poskytovať, identifikačné údaje navrhovaného Subdodávateľa, vrátane údajov o osobe oprávnenej konať za Subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia.
- 10.9 Poskytovateľ je povinný bezodkladne oznámiť Objednávateľovi akúkoľvek zmenu údajov o Subdodávateľovi. V prípade zmeny Subdodávateľa počas trvania Zmluvy, musí Subdodávateľ, ktorého sa návrh na zmenu týka, byť zapísaný v Registri partnerov verejného sektora podľa § 11 ZVO, musí spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia a nesmú u neho existovať dôvody na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. a) až h) a ods. 7 ZVO, pričom oprávnenie dodávať tovar, poskytovať Služby alebo uskutočňovať stavebné práce preukazuje vo vzťahu k tej časti predmetu zákazky, ktorú má Subdodávateľ plniť. Poskytovateľ je povinný Objednávateľovi najneskôr 5 (päť) Pracovných dní pred zmenou Subdodávateľa, predložiť písomné oznámenie o zmene Subdodávateľa, ktoré bude obsahovať minimálne: podiel zákazky, ktorý má Poskytovateľ v úmysle zadať Subdodávateľovi, konkrétnu časť Diela, ktorú má Subdodávateľ poskytovať, identifikačné údaje navrhovaného Subdodávateľa, vrátane údajov o osobe oprávnenej konať za Subdodávateľa v rozsahu meno a priezvisko, adresa pobytu, dátum narodenia a preukázanie, že navrhovaný Subdodávateľ spĺňa podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 ods. 1 ZVO.
- 10.10 V prípade, ak sa niektoré z ustanovení Zmluvy stane neplatným alebo nevymáhateľným, nemá takáto neplatnosť alebo nevymáhateľnosť niektorého z ustanovení Zmluvy vplyv na platnosť a vymáhateľnosť ostatných ustanovení Zmluvy. Zmluvné strany sú v takomto prípade povinné bez zbytočného odkladu uzatvoriť dodatok k Zmluve, ktorý nahradí neplatné alebo nevymáhateľné ustanovenie Zmluvy iným ustanovením, ktoré ho v právnom aj obchodnom zmysle najbližšie nahrádza tak, aby bola vôľa Zmluvných strán vyjadrená v nahrádzaných ustanoveniach Zmluvy zachovaná.
- 10.11 Žiadna zo Zmluvných strán nezodpovedá za omeškanie alebo nesplnenie svojej zmluvnej povinnosti, pokiaľ dôjde k nepredvídateľnej udalosti, ktorú povinná Zmluvná strana nemôže ovplyvniť, najmä k živelnéj pohrome, vojne, občianskym nepokojom, nedostatku surovín na trhu, sabotáži, štrajku, alebo inému prípadu tzv. „vyššej moci“. Povinná Zmluvná strana sa zaväzuje omeškanie alebo nemožnosť plnenia zmluvnej povinnosti druhej Zmluvnej strane bezodkladne oznámiť a vyvinúť maximálne úsilie k odstráneniu takejto udalosti, pokiaľ to bude možné. Po odstránení tejto udalosti sa povinná Zmluvná strana zaväzuje vyvinúť maximálne úsilie k splneniu omeškanej zmluvnej povinnosti.
- 10.12 Zmluvné strany zhodne prehlasujú, (i) že si Zmluvu riadne prečítali, (ii) v plnom rozsahu porozumeli jej obsahu, ktorý je pre ne dostatočne zrozumiteľný a určitý, (iii) že táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu bez akýchkoľvek omylov a (iv) že táto nebola uzavretá ani v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok plynúcich pre ktorúkoľvek Zmluvnú stranu, na znak čoho ju týmto vlastnoručne podpisujú.
- 10.13 Zmluva je vyhotovená v 3 (troch) rovnopisoch, s tým, že všetky rovnopisy majú platnosť originálu. Objednávateľ dostane 2 (dva) jej rovnopisy a Poskytovateľ dostane 1 (jeden) jej rovnopis.

Prílohy:

Príloha 1 - Podrobná špecifikácia predmetu Zmluvy

Príloha 2 - Cenník Služieb

Príloha 3 - Zoznam Subdodávateľov



## PRÍLOHA 1

### PODROBNÁ ŠPECIFIKÁCIA PREDMETU ZMLUVY

#### 1 PODMIENKY PLNENIA PREDMETU ZMLUVY:

- 1.1 Poskytovateľ sa zväzuje poskytovať Služby vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť a za podmienok dojednaných v Zmluve.
- 1.2 Poskytovateľ sa zväzuje pri poskytovaní Služieb dodržiavať všetky osobitné predpisy platné pre plnenie predmetu Zmluvy na území Slovenskej republiky a zároveň sa zväzuje používať prostriedky a mechanizmy, ktoré sú vhodné a potrebné pre plnenie Zmluvy. Poskytovateľ bude pri plnení predmetu Zmluvy postupovať s odbornou starostlivosťou, bude dodržiavať podmienky Zmluvy a bude sa riadiť pokynmi Objednávateľa.
- 1.3 Objednávateľ sa zväzuje oboznámiť Poskytovateľa s prevádzkovými skutočnosťami, ktoré sú podstatné pre riadne zabezpečenie predmetu Zmluvy. Poskytovateľ nesmie svojou činnosťou obmedziť prevádzku Objednávateľa, a to najmä výpravu vozidiel MHD.
- 1.4 Zamestnanci Poskytovateľa budú oboznámení s prevádzkovými a bezpečnostnými predpismi Objednávateľa, ktoré sú povinní dodržiavať. Poskytovateľ zodpovedá za dodržiavanie technických a bezpečnostných predpisov zo strany svojich zamestnancov, najmä predpisov o požiarnej ochrane, o bezpečnosti pri práci, o ochrane životného prostredia, dopravných predpisov a ďalších súvisiacich predpisov. Poskytovateľ je na vyzvanie Objednávateľa povinný predložiť zoznam zamestnancov pridelených na plnenie predmetu Zmluvy a doklad o ich preškolení v oblasti bezpečnosti a zdravia pri práci.
- 1.5 Poskytovateľ vybaví svojich zamestnancov pridelených na plnenie predmetu Zmluvy potrebným pracovným odevom, ochrannými prostriedkami, potrebnými mechanizmami a náradím.
- 1.6 Objednávateľ sa zväzuje spolupôsobiť pri plnení záväzku Poskytovateľa týkajúceho sa predmetu Zmluvy a poskytnúť Poskytovateľovi primeranú súčinnosť. Objednávateľ najmä umožní zamestnancom Poskytovateľa vstup na miesta, kde majú byť poskytnuté Služby. V prípade vjazdu vozidlom Poskytovateľa, či jeho zamestnanca, do areálu Objednávateľa zabezpečí Poskytovateľ parkovanie tohto vozidla na určenom mieste.
- 1.7 Poskytovateľ je povinný vybaviť na vlastné náklady čistiace pracoviská typu „A“ priemyselnými vysávačmi v počte min. 2 (dva) ks vysávacích sád priemyselných vysávačov s možnosťou vysávania mokrych povrchov a technickými parametrami, ktoré uviedol v ponuke (výkon, priemer a dĺžka vysávacej hadice), ktoré musia mať dostatočný výkon pre plnenie predmetu Zmluvy. Poskytovateľ musí byť schopný pri poruche vysávača ho v čo najkratšom čase nahradiť funkčným zariadením.
- 1.8 Poskytovateľ zodpovedá za ochranu a bezpečnosť zdravia svojich zamestnancov a ostatných fyzických osôb oprávnené sa zdržujúcich v priestoroch Objednávateľa. Poskytovateľ zodpovedá za všetky škody, ktoré spôsobia jeho zamestnanci v objektoch Objednávateľa.
- 1.9 Všetky činnosti spojené s plnením predmetu Zmluvy budú vykonávané certifikovanými čistiacimi a dezinfekčnými prostriedkami. Zamestnanci Poskytovateľa budú zaškolení výrobcem čistiacich prostriedkov. Poskytovateľ garantuje, že po aplikácii prostriedkov neostanú žiadne zmyslovo identifikovateľné stopy (najmä zrakom, čuchom a hmatom) po čistiacich prostriedkoch použitých pri čistiacich prácach. Poskytovateľ je povinný priložiť zoznam všetkých aplikovaných čistiacich prostriedkov a ich karty bezpečnostných údajov. Všetky použité postupy a čistiace prostriedky musia spĺňať kritéria ekologickej bezpečnosti z hľadiska Nariadenia ES č. 1907/2006 (REACH), Smernice č. 2000/532/ES a Nariadenia ES č. 1272/2008 (CLP). Všetky aplikované čistiace prostriedky musia byť biologicky odbúrateľné v súlade s predpismi OECD a nebudú predstavovať nebezpečenstvo pre pracovníkov, cestujúcich, ekosystém, ovzdušie, vodstvo a pôdu. Žiadny z aplikovaných čistiacich prostriedkov nebude obsahovať organické prchavé látky. Žiadny z aplikovaných čistiacich prostriedkov nebude vyžadovať zvláštne opatrenia pri preprave a likvidácii.
- 1.10 Po skončení prác sa Poskytovateľ zväzuje vždy vyčistiť a upratať čistiace pracovisko. Poskytovateľ sa zväzuje separovať odpad, ktorý vznikol v súvislosti s plnením predmetu Zmluvy a tento ukladať na miesto určené Objednávateľom.
- 1.11 Poskytovateľ sa zväzuje dodržiavať zákaz fajčenia v Mieste plnenia, vrátane čistiaceho pracoviska.

- 1.12 Objednávateľ poskytne za úhradu Poskytovateľovi priestory pre zabezpečenie činnosti predmetu Zmluvy (šatne zamestnancov, skladové priestory, energie, odpad, vodné stočné). Náklady na úhradu spotrebovaných energií, vodného, stočného, ako aj ekologickú likvidáciu odpadu, ktorý vznikol v súvislosti s plnením predmetu Zmluvy, znáša Poskytovateľ. Poskytovateľ je povinný uzavrieť s Objednávateľom osobitnú zmluvu o užívaní priestorov, o úhrade na náklady za spotrebu elektrickej energie, tepla, odber vody a odvoz odpadkov. Objednávateľ stanoví mesačný paušálny poplatok za všetky pracoviská.
- 1.13 Objednávateľ si vyhradzuje právo meniť čas realizácie jednotlivých stupňov čistenia a upratovania vozidiel.
- 1.14 Objednávateľ si vyhradzuje právo upravovať počty pristavených vozidiel na čistenie, najmä podľa požiadavky na výpravu vozidiel, ďalej najmä na plánované a neplánované výluky na dráhach, sviatky, školské prázdniny a na zmeny v platnosti cestovných poriadkov. V prípade, že nastane niektorá z vyššie uvedených skutočností a vznikne potreba Objednávateľa vyčistiť najmenej o 30 (tridsať) % menej, resp. viac vozidiel ako je predpokladaný počet uvedený v tejto Prílohe, Objednávateľ najmenej 3 (tri) dni vopred e-mailom určeným kontaktnej osobe pre technické veci Poskytovateľa oznámi plánovanú zmenu v počte pristavených vozidiel, a to aj s uvedením približného plánovaného počtu vozidiel určených na pristavenie.
- 1.15 Poskytovateľ je zodpovedný za presnosť, správnosť, pravdivosť a úplnosť všetkých informácií poskytovaných Objednávateľovi.

## **2 ŠPECIFIKÁCIA PREDMETU ZMLUVY**

- 2.1 Predmetom Zmluvy je čistenie vozidiel MHD (autobusy, trolejbusy, električky) – Stupeň čistenia „A“ – pravidelné denné ošetrovanie – hygienické minimum, realizovaný v Miestach plnenia a zabezpečenie služieb podľa podmienok stanovených Zmluvou.
- 2.2 Počty čistení uvedené v tejto prílohe Zmluvy sú priemernými čisteniami za mesiac/rok v súčasnosti. Počet čistení v sobotu a v nedeľu je v priemere nižší o 40% oproti počtu čistení vykonávaných počas Pracovných dní.

## **3 ČISTENIE VOZIDIEL – AUTOBUSY**

### **3.1 Stupeň čistenia „A“ – denné ošetrovanie**

Denné ošetrovanie bude vykonávané v každej dopravnej prevádzke denne pri návrate a pristavení vozidla na vyhradené čistiace pracovisko v Mieste plnenia v rozsahu:

1. Skontrolovať interiér pohľadom a vyzbierať veľké nečistoty;
2. Očistenie sedadiel od hrubých nečistôt a odpadkov (vrátane priestorov za sedadlami a medzi sedadlami);
3. Odstránenie hrubých nečistôt a odpadkov medzi rámom a zadným sklom;
4. Očistenie rámov všetkých okien;
5. Čistenie a dezinfikovanie horizontálnych aj vertikálnych madiel, zadržovacích tyčí a dopytových tlačidiel dezinfekčným prípravkom;
6. Očistenie kabíny vodiča od hrubých nečistôt, odpadkov a prachu,
7. Očistenie prieduchov klimatizácie,
8. Povysávanie a poumývanie podlahovej krytiny;
9. Povysávanie a poumývanie podlahy kabínky vodiča;
10. Povysávanie a poumývanie schodov;
11. Povysávanie a poumývanie zádverí po zavretí dverí vodičom;
12. Povysávanie a poumývanie priestoru pod plošinou pre imobilných cestujúcich a
13. Odstránenie zápachu po biologickom znečistení (zvratky, exkrementy, potravinový odpad, a pod.).

### **Poznámka:**

Počet čistení vychádza zo súčasnej výpravy vozidiel a potreby vyčistenia vozidiel za mesiac.

**Depo Trnávka a Jurajov dvor**

Stupeň čistenia „A“ denné ošetrovanie		Predpokladaný počet čistení vozidiel za mesiac
Autobus	sólo do 12 m	2 800
	kĺbový do 20 m	4100

**Depo Petržalka**

Stupeň čistenia „A“ denné ošetrovanie		Predpokladaný počet čistení vozidiel za mesiac
Autobus	sólo do 12 m	1 400
	kĺbový do 20 m	1 800

**Technológia:**

- vysávanie interiéru zabezpečiť priemyselnými vysávačmi na suché aj mokré vysávanie (mať prispôsobenú technológiu vysávania pre čistenie v suchu aj v daždi/snehu); a
- mokrú čistenie, t.j. čistenie podlahovým mopom, použiť až po predošlom povysávaní interiéru, aj v prípade hrubého a značne viditeľného znečistenia (šľapaje, flaky, rozliata farba, vazelína, chemikálie, znečistenie bahnom a pod.); a
- v prípade poruchy vysávača alebo inej skutočnosti neumožňujúcej použitie vysávača – iba vo výnimočnom prípade zabezpečiť zametanie a mokré čistenie podlahy, t. j. čistenie podlahovým mopom; a
- v prípade nepriaznivých technologických okolností (nízka vonkajšia teplota,...) čistenie podlahy a schodov uvedené v bodoch vyššie nahradiť dôkladným čistením ostatných bodov tohto rozsahu s dôrazom na problematiku miesta.

**Čas trvania čistenia:**

5 min / 1 vozidlo

**Poznámka:**

- Objednávateľ si vyhradzuje právo na zmenu kategorizácie počtu vozidiel bežnej potreby z dôvodu prebiehajúceho čistenia vozidiel vodičmi vopred zaslaným písomným upozornením; a

**Pracoviská:**

- depo Trnávka a Jurajov dvor – umyvárka Finmatik a 5. hala (striedanie prístaveného počtu autobusov podľa párných a nepárných dní).
- depo Petržalka – umyvárka na vyhradenom mieste

**Sankcie:**

- V prípade, ak Poskytovateľ neposkytne Služby v súlade so Zmluvou, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 50 EUR (slovom: päťdesiat eur) za každé nevyčistené Vozidlo.

2. V prípade, ak Poskytovateľ vôbec neposkytne Služby, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 100 EUR za každé pristavené a nevyčistené Vozidlo.
3. V prípade, ak Poskytovateľ nezabezpečí poskytovanie Služby minimálne s 3-člennou posádkou, ako je uvedené v bode 4.2, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur) za každý deň porušenia tejto povinnosti a jednotlivo za každú osobu.
4. V prípade nedodržania zákazu fajčenia v Mieste plnenia zo strany Poskytovateľa podľa článku 1 bod 1.11 tejto prílohy Zmluvy, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur).
5. V prípade nedodržania požiadavky na ekologickú likvidáciu odpadov a vyčistenia pracoviska po skončení prác, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur) za každý jednotlivý prípad porušenia tejto povinnosti.

### 3.2 Požiadavky pre stupeň čistenia A

#### Personálne zabezpečenie čistenia vozidiel

- (a) stupeň čistenia „A“ zabezpečovať s 3-člennou posádkou v čase od 18:00 do 03:00 hod. nepretržite, na každej prevádzke, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak;

**Nepretržite znamená, že čerpanie povinných prestávok na jedlo a odpočinok zabezpečí Poskytovateľ spôsobom, aby vykonávanie čistení vozidiel bolo zabezpečené bez prerušenia.**

#### Technické a materiálové zabezpečenie čistenia vozidiel

- každá 3-členná posádka bude vybavená priemyselnými vysávačmi v počte 2 ks, vedrami, podlahovými mopmi v počte 3 ks a ostatným pracovným náradím a pomôckami, ako napr. – metly, handry, rukavice a pod.
- pri mokrom čistení používať v každom vozidle vždy čistú vodu, pre prívod ktorej je Objednávateľ povinný sprístupniť dané miesto;
- pre uvedený stupeň čistenia bude 3-členná posádka vybavená čistiacimi (dezinfekčnými) prostriedkami; a
- po každom čistení zabezpečiť ekologickú likvidáciu odpadov.

## 4 ČISTENIE VOZIDIEL – TROLEJBUSY

### 4.1 Stupeň čistenia „A“ – denné ošetrovanie

Denné ošetrovanie bude vykonávané v každej dopravnej prevádzke denne pri návrate a pristavení vozidla na vyhradené čistiace pracovisko v Mieste plnenia v rozsahu:

1. Skontrolovať interiér pohľadom a vyzbierať veľké nečistoty;
2. Očistenie sedadiel od hrubých nečistôt a odpadkov (vrátane priestorov za sedadlami a medzi sedadlami);
3. Odstránenie hrubých nečistôt a odpadkov medzi rámom a zadným sklom;
4. Očistenie rámov všetkých okien;
5. Čistenie a dezinfikovanie horizontálnych aj vertikálnych madiel, zadržovacích tyčí a dopytových tlačidiel dezinfekčným prípravkom;
6. Očistenie kabíny vodiča od hrubých nečistôt, odpadkov a prachu,
7. Očistenie prieduchov klimatizácie,
8. Povysávanie a poumývanie podlahovej krytiny;
9. Povysávanie a poumývanie podlahy kabíny vodiča;
10. Povysávanie a poumývanie schodov;

11. Povysávanie a poumývanie zádverí po zavretí dverí vodičom;
12. Povysávanie a poumývanie priestoru pod plošinou pre imobilných cestujúcich a
13. Odstránenie zápachu po biologickom znečistení (zvratky, exkrementy, potravinový odpad, a pod.).

**Poznámka:**

Počet čistení vychádza zo súčasnej výpravy vozidiel a potreby vyčistenia vozidiel za mesiac.

**Depo Trnávka**

Stupeň čistenia „A“ denné ošetrovanie		Predpokladaný počet čistení vozidiel za mesiac
<b>Trolejbus</b>	sólo do 12 m	<b>600</b>
	kĺbový do 20 m	<b>800</b>
	kĺbový do 25 m	<b>500</b>

**Depo Hroboňova**

Stupeň čistenia „A“ denné ošetrovanie		Predpokladaný počet čistení vozidiel za mesiac
<b>Trolejbus</b>	sólo do 12 m	<b>600</b>
	kĺbový do 20 m	<b>1000</b>

**Technológia:**

- a) vysávanie interiéru zabezpečovať priemyselnými vysávačmi na suché aj mokré vysávanie (mať prispôsobenú technológiu vysávania pre čistenie v suchu aj v daždi/snehu); a
- b) mokré čistenie, t.j. čistenie podlahovým mopom, použiť až po predošlom povysávaní interiéru, aj v prípade hrubého a značne viditeľného znečistenia (šľapaje, flaky, rozliata farba, vazelína, chemikálie, znečistenie bahnom a pod.); a
- c) v prípade poruchy vysávača alebo inej skutočnosti neumožňujúcej použitie vysávača – iba vo výnimočnom prípade zabezpečiť zametanie a mokré čistenie podlahy, t. j. čistenie podlahovým mopom; a
- d) v prípade nepriaznivých technologických okolností (nízka vonkajšia teplota,...) čistenie podlahy a schodov uvedené v bodoch vyššie nahradiť dôkladným čistením ostatných bodov tohto rozsahu s dôrazom na problematiku miesta.

**Čas trvania čistenia:**

5 min / 1 vozidlo

**Poznámka:**

- a) Objednávateľ si vyhradzuje právo na zmenu kategorizácie počtu vozidiel bežnej potreby z dôvodu prebiehajúceho čistenia vozidiel vodičmi vopred zaslaným písomným upozornením; a

**Pracoviská:**

- a) depo Trnávka – pre trolejbusy umyvárka na vyhradenom mieste
- b) depo Hroboňova – umyvárka na vyhradenom mieste

**Sankcie:**

1. V prípade, ak Poskytovateľ neposkytne Služby v súlade so Zmluvou, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 50 EUR (slovom: päťdesiat eur) za každé nevyčistené Vozidlo.
2. V prípade, ak Poskytovateľ vôbec neposkytne Služby, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 100 EUR za každé pristavené a nevyčistené Vozidlo.
3. V prípade, ak Poskytovateľ nezabezpečí poskytovanie Služby minimálne s 3-člennou posádkou, ako je uvedené v bode 4.2, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur) za každý deň porušenia tejto povinnosti a jednotlivo za každú osobu.
4. V prípade nedodržania zákazu fajčenia v Mieste plnenia zo strany Poskytovateľa podľa článku 1 bod 1.11 tejto prílohy Zmluvy, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur).
5. V prípade nedodržania požiadavky na ekologickú likvidáciu odpadov a vyčistenia pracoviska po skončení prác, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur) za každý jednotlivý prípad porušenia tejto povinnosti.

**4.2 Požiadavky pre stupeň čistenia A****Personálne zabezpečenie čistenia vozidiel**

- (a) stupeň čistenia „A“ zabezpečovať s 3-člennou posádkou v čase od 18:00 do 03:00 hod na každom pracovisku, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak.

**Nepretržite znamená, že čerpanie povinných prestávok na jedlo a odpočinok zabezpečí Poskytovateľ spôsobom, aby vykonávanie čistení vozidiel bolo zabezpečené bez prerušenia.**

**Technické a materiálové zabezpečenie čistenia vozidiel**

- každá 3-členná posádka bude vybavená priemyselnými vysávačmi v počte 2 ks, vedrami, podlahovými mopmi v počte 3 ks a ostatným pracovným náradím a pomôckami, ako napr. – metly, handry, rukavice a pod.
- pri mokrom čistení používať v každom vozidle vždy čistú vodu, pre prívod ktorej je Objednávateľ povinný sprístupniť dané miesto;
- pre uvedený stupeň čistenia bude 3-členná posádka vybavená čistiacimi (dezinfekčnými) prostriedkami; a
- po každom čistení zabezpečiť ekologickú likvidáciu odpadov.

**5 ČISTENIE VOZIDIEL – ELEKTRIČKY****5.1 Stupeň čistenia „A“ – denné ošetrovanie**

Denné ošetrovanie bude vykonávané v každej dopravnej prevádzke denne pri návrate a pristavení vozidla na vyhradené čistiace pracovisko v Mieste plnenia v rozsahu:

1. Skontrolovať interiér pohľadom a vyzbierať veľké nečistoty;
2. Očistenie sedadiel od hrubých nečistôt a odpadkov (vrátane priestorov za sedadlami a medzi sedadlami);
3. Odstránenie hrubých nečistôt a odpadkov medzi rámom a zadným sklom;
4. Očistenie rámov všetkých okien;

5. Čistenie a dezinfikovanie horizontálnych aj vertikálnych madiel, zadržovacích tyčí a dopytových tlačidiel dezinfekčným prípravkom;
6. Očistenie kabíny vodiča od hrubých nečistôt, odpadkov a prachu;
7. Očistenie prieduchov klimatizácie;
8. Povysávanie a poumývanie podlahovej krytiny;
9. Povysávanie a poumývanie podlahy kabínky vodiča;
10. Povysávanie a poumývanie schodov;
11. Povysávanie a poumývanie zádverí po zavretí dverí vodičom;
12. Povysávanie a poumývanie priestoru pod plošinou pre imobilných cestujúcich a
13. Odstránenie zápachu po biologickom znečistení (zvratky, exkrementy, potravinový odpad, a pod.).

**Poznámka:**

Počet čistení vychádza zo súčasnej výpravy vozidiel a potreby vyčistenia vozidiel za mesiac.

**Depo Krasňany**

Stupeň čistenia „A“ denné ošetrovanie		Predpokladaný počet čistení vozidiel za mesiac
Súprava električiek	do 21 m	700
	do 32 m	1 000

**Depo Jurajov dvor**

Stupeň čistenia „A“ denné ošetrovanie		Predpokladaný počet čistení vozidiel za mesiac
Súprava električiek	do 21 m	0
	do 32 m	1 900

**Technológia:**

- a) vysávanie interiéru zabezpečovať priemyselnými vysávačmi na suché aj mokré vysávanie (mať prispôsobenú technológiu vysávania pre čistenie v suchu aj v daždi/snehu); a
- b) mokré čistenie, t.j čistenie podlahovým mopom, použiť až po predošlom povysávaní interiéru, aj v prípade hrubého a značne viditeľného znečistenia (šľapaje, flaky, rozliata farba, vazelína, chemikália, znečistenie bahnom a pod.); a
- c) v prípade poruchy vysávača alebo inej skutočnosti neumožňujúcej použitie vysávača – iba vo výnimočnom prípade zabezpečiť zametanie a mokré čistenie podlahy, t. j. čistenie podlahovým mopom; a
- d) v prípade nepriaznivých technologických okolností (nízka vonkajšia teplota,...) čistenie podlahy a schodov uvedené v bodoch vyššie nahradiť dôkladným čistením ostatných bodov tohto rozsahu s dôrazom na problematické miesta.

### Čas trvania čistenia:

5 min / 1 vozidlo

### Poznámka:

- a) Objednávateľ si vyhradzuje právo na zmenu kategorizácie počtu vozidiel bežnej potreby z dôvodu prebiehajúceho čistenia vozidiel vodičmi vopred zaslaným písomným upozornením; a
- b) vozidlo, ktoré bude naplánované na veľké čistenie vo vlastnej réžii, nebude pristené na stupeň čistenia „A“.

### Pracoviská:

- a) depo Krasňany – umyvárka na vyhradenom mieste
- b) depo Jurajov dvor – pre električky umyvárka na vyhradenom mieste

### Sankcie:

1. V prípade, ak Poskytovateľ neposkytne Služby v súlade so Zmluvou, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 50 EUR (slovom: päťdesiat eur) za každé nevyčistené Vozidlo.
2. V prípade, ak Poskytovateľ vôbec neposkytne Služby, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 100 EUR za každé pristené a nevyčistené Vozidlo.
3. V prípade, ak Poskytovateľ nezabezpečí poskytovanie Služby minimálne s 3-člennou posádkou, ako je uvedené v bode 4.2, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur) za každý deň porušenia tejto povinnosti a jednotlivo za každú osobu.
4. V prípade nedodržania zákazu fajčenia v Mieste plnenia zo strany Poskytovateľa podľa článku 1 bod 1.11 tejto prílohy Zmluvy, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur).
5. V prípade nedodržania požiadavky na ekologickú likvidáciu odpadov a vyčistenia pracoviska po skončení prác, Objednávateľ je oprávnený od Poskytovateľa požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 150 EUR (jednostopäťdesiat eur) za každý jednotlivý prípad porušenia tejto povinnosti.

5.2

### Požiadavky pre stupeň čistenia A

#### Personálne zabezpečenie čistenia vozidiel

- (a) stupeň čistenia „A“ zabezpečovať s 3-člennou posádkou v čase od 18:00 do 03:00 hod, ak sa Zmluvné strany nedohodnú inak.

**Nepretržite znamená, že čerpanie povinných prestávok na jedlo a odpočinok zabezpečí Poskytovateľ spôsobom, aby vykonávanie čistenia vozidiel bolo zabezpečené bez prerušenia.**

#### Technické a materiálové zabezpečenie čistenia vozidiel

- každá 3-členná posádka bude vybavená priemyselnými vysávačmi v počte 2 ks, vedrami, podlahovými mopmi v počte 3 ks a ostatným pracovným náradím a pomôckami, ako napr. – metly, handry, rukavice a pod.
- pri mokrom čistení používať v každom vozidle vždy čistú vodu, pre prívod ktorej je Objednávateľ povinný sprístupniť dané miesto;
- pre uvedený stupeň čistenia bude 3-členná posádka vybavená čistiacimi (dezinfekčnými) prostriedkami; a
- po každom čistení zabezpečiť ekologickú likvidáciu odpadov.



**PRÍLOHA 2**  
**CENNÍK SLUŽIEB**

**AUTOBUSY**

**Depo Trnávka a Jurajov dvor**

Stupeň čistenia „A“		Cena bez DPH / za vyčistenie 1 ks vozidla	Počet predpokladaných čistení za mesiac	Cena bez DPH za mesiac za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 12 mesiacov za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 48 mesiacov za predpokladané čistenia
Autobus	sólo do 12 m	4,79 €	2800	13 412,00 €	160 944,00 €	643 776,00 €
	klbový do 20 m	5,15 €	4100	21 115,00 €	253 380,00 €	1 013 520,00 €

**Depo Petržalka**

Stupeň čistenia „A“		Cena bez DPH / za vyčistenie 1 ks vozidla	Počet predpokladaných čistení za mesiac	Cena bez DPH za mesiac za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 12 mesiacov za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 48 mesiacov za predpokladané čistenia
Autobus	sólo do 12 m	4,79 €	1400	6 706,00 €	80 472,00 €	321 888,00 €
	klbový do 20 m	5,25 €	1800	9 450,00 €	113 400,00 €	453 600,00 €

<b>Súhrnná cena „A“ – AUTOBUSY je určená súčtom Ceny bez DPH za 48 mesiacov spolu (za vyčistenie vozidiel v každom uvedenom type vozidla v stupni čistenia „A“ za mesiac)</b>	<b>2 432 784,00 €</b>
---	-----------------------

**TROLEJBUSY**

**Depo Trnávka**

Stupeň čistenia „A“		Cena bez DPH / za vyčistenie 1 ks vozidla	Počet predpokladaných čistení za mesiac	Cena bez DPH za mesiac za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 12 mesiacov za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 48 mesiacov za predpokladané čistenia
Trolejbus	sólo do 12 m	4,73 €	600	2 838,00 €	34 056,00 €	136 224,00 €
	klbový do 20 m	5,20 €	800	4 160,00 €	49 920,00 €	199 680,00 €
	klbový do 25 m	5,67 €	500	2 835,00 €	34 020,00 €	136 080,00 €

**Depo Hroboňova**

Stupeň čistenia „A“		Cena bez DPH / za vyčistenie 1 ks vozidla	Počet predpokladaných čistení za mesiac	Cena bez DPH za mesiac za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 12 mesiacov za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 48 mesiacov za predpokladané čistenia
Trolejbus	sólo do 12 m	4,79 €	600	2 874,00 €	34 488,00 €	137 952,00 €
	klbový do 20 m	5,30 €	1000	5 300,00 €	63 600,00 €	254 400,00 €

<b>Súhrnná cena „A“ – TROLEJBUSY je určená súčtom Ceny bez DPH za 48 mesiacov spolu (za vyčistenie vozidiel v každom uvedenom type vozidla v stupni čistenia „A“ za mesiac)</b>	<b>864 336,00 €</b>
---	---------------------

## ELEKTRIČKY

### Depo Krasňany

Stupeň čistenia „A“		Cena bez DPH / za vyčistenie 1 ks vozidla	Počet predpokladaných čistení za mesiac	Cena bez DPH za mesiac za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 12 mesiacov za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 48 mesiacov za predpokladané čistenia
Súprava električiek	do 21 m	4,79 €	700	3 353,00 €	40 236,00 €	160 944,00 €
	do 32 m	6,00 €	1000	6 000,00 €	72 000,00 €	288 000,00 €

### Depo Jurajov dvor

Stupeň čistenia „A“		Cena bez DPH / za vyčistenie 1 ks vozidla	Počet predpokladaných čistení za mesiac	Cena bez DPH za mesiac za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 12 mesiacov za predpokladané čistenia	Cena bez DPH za 48 mesiacov za predpokladané čistenia
Súprava električiek	do 21 m	4,79 €	0	- €	- €	- €
	do 32 m	5,20 €	1900	9 880,00 €	118 560,00 €	474 240,00 €

Súhrnná cena „A“ – ELEKTRIČKY je určená súčtom Ceny bez DPH za 48 mesiacov spolu (za vyčistenie vozidiel v každom uvedenom type vozidla v stupni čistenia „A“ za mesiac)	923 184,00 €
--	--------------

1. Súhrnná cena „A“ - AUTOBUSY je určená súčtom Ceny bez DPH za 48 mesiacov spolu (za vyčistenie vozidiel v každom uvedenom type vozidla v stupni čistenia „A“ za mesiac)	2 432 784,00 €
2. Súhrnná cena „A“ - TROLEJBUSY je určená súčtom Ceny bez DPH za 48 mesiacov spolu (za vyčistenie vozidiel v každom uvedenom type vozidla v stupni čistenia „A“ za mesiac)	864 336,00 €
3. Súhrnná cena „A“ - ELEKTRIČKY je určená súčtom Ceny bez DPH za 48 mesiacov spolu (za vyčistenie vozidiel v každom uvedenom type vozidla v stupni čistenia „A“ za mesiac)	923 184,00 €
<b>SPOLU</b>	<b>4 220 304,00 €</b>

**PRÍLOHA 3**  
**ZOZNAM SUBDODÁVATEĽOV**

<b>Obchodné meno</b>	<b>Sídlo/miesto podnikania</b>	<b>IČO</b>	<b>Podiel na zákazke</b>	<b>Predmet subdodávky</b>	<b>Osoba oprávnená konať za subdodávateľa (meno, priezvisko, trvalý pobyt, dátum narodenia)</b>
<b>SOLUTION s. r. o.</b>	Werferova 1/2582, 040 11 Košice Juh	50926799	30 %	poskytnutie technických a odborných kapacít pri výkone čistenia vozidiel MHD	Xxxxxx xxxxxx, xxxxxxxxxxx xxxxx, xxxxx, nar. xxxxxx  Xxxxxx xxxxxx, xxxxxxxxxxx xxxxx, xxxxx, nar. xxxxxx

## PODPISY ZMLUVNÝCH STRÁN

V Bratislave dňa 20.03.2025

**Dopravný podnik Bratislava, akciová spoločnosť**

Meno: Ing. Milan Donoval  
Funkcia: podpredseda predstavenstva – CTO

Meno: Ing. Michal Halomi  
Funkcia: člen predstavenstva – CIO

V Dolnom Kubíne dňa 28.03.2025

**cata-REAL, s.r.o.**

Meno: Ivan Tittel  
Funkcia: konateľ